



App-Bedienungsanleitung

Einführung

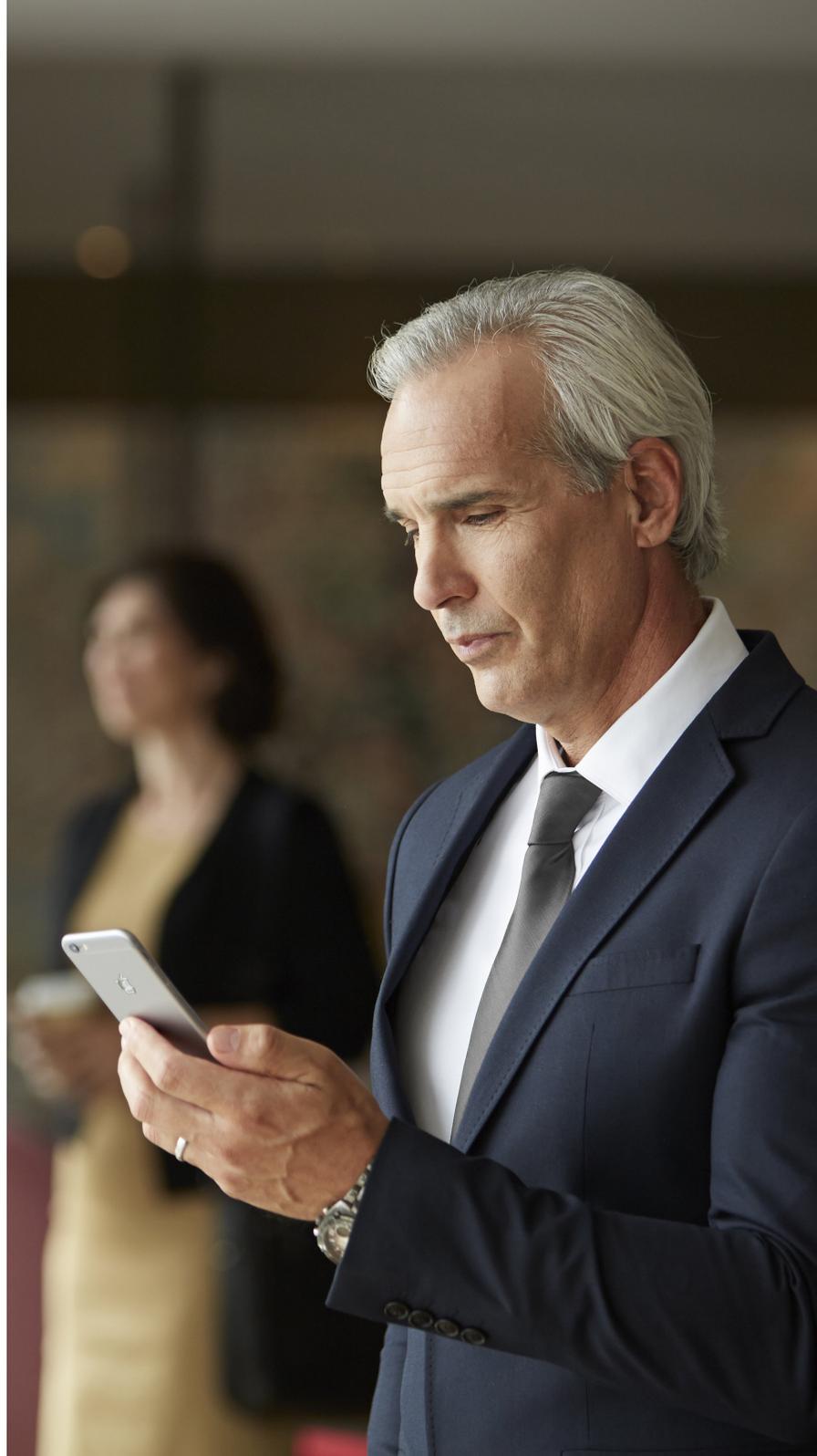
Die ReSound-Apps wurden entwickelt, um Ihr Hörerlebnis zu verbessern und Ihnen zu helfen, mehr aus Ihren ReSound-Hörssystemen herauszuholen.

Dank der innovativen Klangtechnologie und des einzigartigen Designs von ReSound können Sie das Hören wieder genießen. Die Hörsysteme sind exklusiv über Audiologen und Hörakustiker erhältlich.

Mit den ReSound-Apps können Sie mehr aus Ihren ReSound-Hörssystemen herausholen – durch neue Möglichkeiten für Kontrolle, eigene Einstellungen und Tinnitus-Linderung.

Weitere Informationen und Hilfe für Apps finden Sie auf der Website:
www.resound.com/apps

Wenn Sie eine gedruckte Bedienungsanleitung für die App bevorzugen, wenden Sie sich bitte an die Kundenbetreuung oder drucken Sie einfach diese Anleitung aus.



Die App finden und installieren



Zugriff auf Apps für iPhone, iPad und iPod touch – Download im Apple App Store in folgenden Schritten:

1. Gehen Sie zum App Store, indem Sie das App-Store-Symbol  auf einem iPhone, iPad oder iPod touch antippen
2. Suchen Sie im App Store nach „ReSound“ und dem Namen der App.
3. Wenn Sie ein iPad verwenden, ändern Sie das Suchkriterium oben links in „Nur iPhone“.
4. Wenn Sie die App gefunden haben, tippen Sie auf „Laden“.
5. Dann tippen Sie auf „Installieren“.
6. Geben Sie eine gültige Apple ID und ein Passwort ein.
7. Nach Eingabe des Passworts wird die ReSound-App heruntergeladen und installiert.
8. Nach dem Herunterladen finden Sie die App auf dem Bildschirm des Mobilgeräts – tippen Sie ihn an, um die ReSound-App zu öffnen.



Zugriff auf Apps für Android-Geräte – Download aus dem Google Play Store in folgenden Schritten:

1. Gehen Sie zum Play Store, indem Sie das Play-Store-Symbol  auf dem Android-Telefon antippen.
2. Suchen Sie im Play Store nach „ReSound“ und dem Namen der App.
3. Wenn Sie die App gefunden haben, tippen Sie erst auf „Installieren“ und dann auf „Akzeptieren“, damit die App auf bestimmte Funktionen Ihres Telefons wie Bluetooth zugreifen kann.
4. Nach Eingabe des Passworts wird die ReSound-App heruntergeladen und installiert.
5. Wenn die Installation abgeschlossen ist, tippen Sie auf „Öffnen“, um die ReSound-App zu öffnen.

ReSound Smart 3D™ App



Die ReSound Smart 3D App bietet einmalige Benutzerfreundlichkeit mit nur einem Fingertipp. Stellen Sie Ihre Hörsysteme direkt von Ihrem mobilen Gerät ein, um Ihr Hörerlebnis zu personalisieren und an Ihre Geräuschumgebungen anzupassen. Ihr Hörgeräteakustiker kann sogar die Programme für Ihre Hörsysteme aktualisieren und Ihnen neue Software für die Hörsysteme senden, ohne dass Sie ihn selbst aufsuchen müssen. Die App unterstützt Sie dabei zu lernen, was Sie tun können und wie Sie es tun.

Die ReSound Smart 3D App ist als kostenloser Download im App Store (iOS) und bei Google Play (Android) erhältlich.

Um die App nutzen zu können, benötigen Sie die folgenden Geräte:

Hörsysteme:

- ReSound-Smart-Hörsysteme*: ReSound LiNX 3D oder neuer veröffentlicht.

Mobilgeräte:

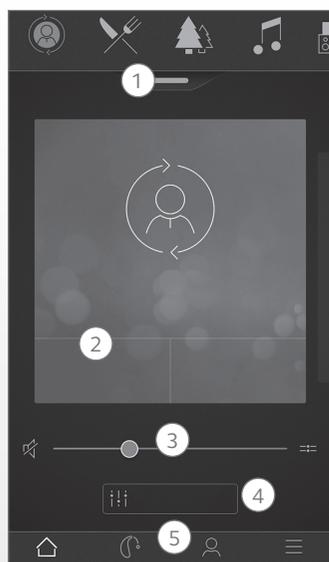
- iPhone, iPad oder iPod touch. Die ReSound Smart 3D App ist kompatibel mit Apple Watch.
- Unterstützte Android-Geräte.

Genauere Informationen zu Kompatibilität und eine aktuelle Liste kompatibler Mobilgeräte finden Sie hier: www.resound.com/compatibility

* Sorgen Sie dafür, dass in den Hörgeräten die neueste Version der Firmware installiert ist. Andernfalls kann Ihr Hörgeräteakustiker die Hörsystem-Firmware für Sie aktualisieren.



Funktionen der ReSound Smart 3D™ App

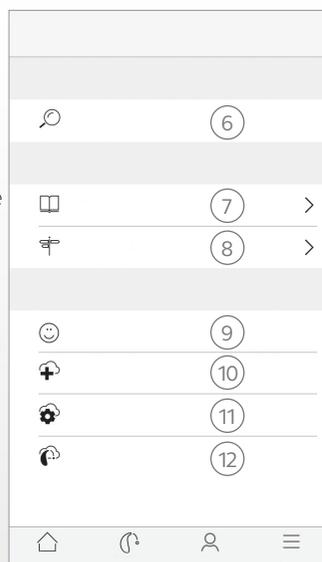


Hauptbildschirm:

1. Nutzen Sie das obere Karussell, **Dropdown-Menü** oder ziehen Sie die Karte durch, um Ihr Hörsystem- oder Streamerprogramm oder Ihren Favoriten auszuwählen. Tippen Sie auf Dropdown, um Programme und Favoriten zu bearbeiten.
2. Nutzen Sie **Schnellzugriffstasten** für Signaleinstellungen mit nur einem Fingertipp.
3. **Lautstärke** einstellen oder stummschalten.
4. **Sound Enhancer** aufrufen, um Höhen/Mitten/Bass, Störschallreduzierung, Sprachfokus oder Windgeräuschreduktion einzustellen*. Mit dem Tinnitus Manager können Sie die Tonhöhen und die verschiedenen Töne des Tinnitus Sound Generators einstellen oder ein Klangschema auswählen**.
5. **Navigationsmenü.**

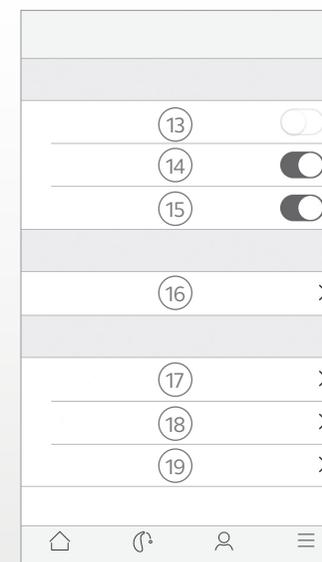
* Verfügbar für ReSound LiNX 3D 9 und ReSound ENZO 3D 9.

** Verfügbar, wenn in Ihrem Hörsystem der Tinnitus Sound Generator aktiviert wurde.



Mein Menü:

6. Verlegtes **Hörsystem wiederfinden.**
7. **Mehr über die App** und ihre Funktionen erfahren.
8. **Tipps** zur Nutzung der App und der Hörsysteme.
9. **Klang bewerten** Senden Sie Ihrem Hörakustiker eine Bewertung Ihrer Klangeinstellungen.
10. **Verlangen Sie von** Ihrem Hörgeräteakustiker Unterstützung für Ihre Hörsystem-Einstellungen und -Programme.
11. Sehen Sie **den Status Ihrer Anfragen und installieren Sie** Einstellungen und Programm-Updates Ihres Hörakustikers. Auf vorherige Einstellungen zurücksetzen.
12. **Neue Software für** Ihre Hörsysteme installieren.



Menü Mehr:

13. Demomodus **starten/ beenden.**
14. Tipps **aktivieren/ deaktivieren.**
15. Automatische Aktivierung **von Favoritenstandorten aktivieren/deaktivieren.**
16. **Einstellungen der Apple Watch:** Stellen Sie Ihre Präferenzen für die Watch-App ein.
17. **Über:** Erfahren Sie mehr über die App und die Marke.
18. **Rechtliche Hinweise:** Erfahren Sie mehr über Hersteller, AGB und Datenschutzrichtlinie. Zustimmung zur Datenverarbeitung prüfen, erteilen oder zurückziehen.
19. **Support:** Mehr App-Hilfe und zusätzliche Links zu webbasierter Hilfe und FAQs.

Verwendungszweck von Smartphone-Apps:

Die Smartphone-Apps sind für die Verwendung mit Wireless-Hörsystemen vorgesehen. Smartphone-Apps senden und empfangen Signale für die Wireless-Hörgeräte über ausgewählte mobile Geräte, für die diese Apps entwickelt wurden.

CE
0297

GN ReSound A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Denmark

Alle Fragen zur Richtlinie 93/42/EWG über Medizinprodukte sind an ReSound A/S zu richten.

ReSound Smart™ App

Die ReSound Smart App stellt Ihnen grundlegende Bedienelemente und erweiterte Funktionen zur Verfügung, damit Sie Ihr Hörerlebnis individuell anpassen können.

Die ReSound Smart App ist die erste Hörgeräte-App mit Direktverbindung zwischen Ihren Hörgeräten und dem Mobiltelefon.

Die ReSound Smart App ist als kostenloser Download im App Store (iOS) und bei Google Play (Android) erhältlich.

Um die App nutzen zu können, benötigen Sie die folgenden Geräte:

Hörsysteme:

- ReSound-Smart-Hörsysteme*: ReSound LiNX², ReSound LiNX, ReSound LiNX TS, ReSound ENZO², ReSound ENZO oder ReSound Up Smart.

Mobilgeräte:

- iPhone, iPad oder iPod touch. Die ReSound Smart App ist kompatibel mit Apple Watch.
- Unterstützte Android-Geräte.

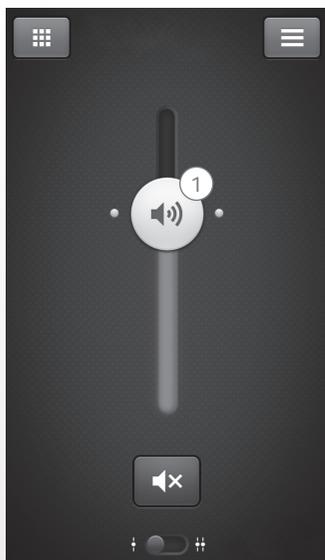
Genauere Informationen zu Kompatibilität und eine aktuelle Liste kompatibler Mobilgeräte finden Sie hier:

www.resound.com/compatibility

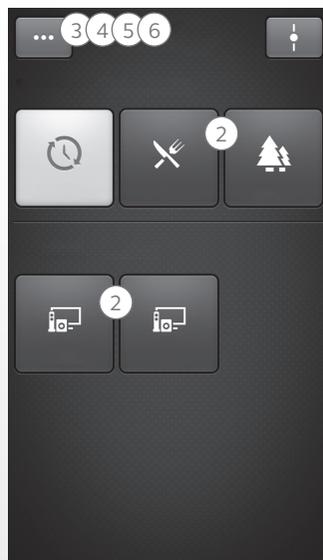
* Sorgen Sie dafür, dass in den Hörgeräten die neueste Version der Firmware installiert ist. Andernfalls kann Ihr Hörgeräteakustiker die Hörsystem-Firmware für Sie aktualisieren.



Funktionen der ReSound Smart™ App



1. Wählen Sie die **Lautstärke** oder Stummschaltung für beide Hörsysteme zusammen oder individuell für jedes Hörsystem.



2. Ändern Sie manuelle und **Streamer-Programme**.

3. Stellen Sie **Höhen und Tiefen** nach Ihren Wünschen ein.

4. Erstellen Sie **Favoriten**, um bevorzugte Programme und Einstellungen zu speichern. Verbinden Sie Favoriten mit bestimmten Orten.

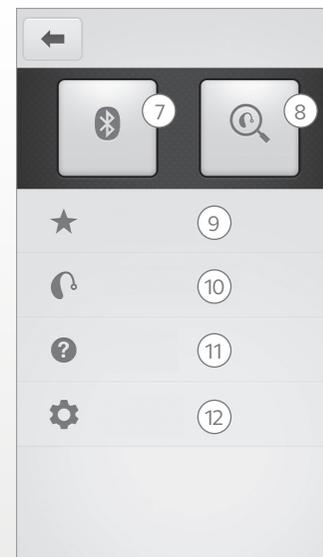
5. Nutzen Sie **Sound Enhancer** für erweiterte Funktionseinstellungen: Komfort im Störschall, Sprachfokus und Komfort bei Wind*.

6. Mit dem **Tinnitus Manager** können Sie die Tonhöhen und die verschiedenen Töne des Tinnitus Sound Generators einstellen**.

Nutzen Sie den Tinnitus Manager, um Ihren bevorzugten Nature Sound™** auszuwählen.

* Verfügbar für ReSound LiNX² 9 und ENZO² 9.

** Verfügbar für LiNX² und ENZO², wenn in Ihrem Hörsystem der Tinnitus Sound Generator aktiviert wurde.



7. **Verbindung:** Batterie- und Verbindungsstatus sehen.

8. **Finder:** Hilfe beim Wiederfinden von verlorengegangenen oder verlegten Hörsystemen.

9. **Favoriten:** Eine Übersicht der Favoriten mit Möglichkeit zum Ändern und Löschen.

10. **Mein Hörgerät:** Personalisierte Informationen über Ihr Hörgerät.

11. **Tutorial:** Das App-interne Tutorial führt Sie durch die App-Funktionen.

12. **Einstellungen:** Hier können Sie Programmnamen ändern und personalisieren, alle Favoriten löschen, in den Demo-Modus gehen und ihn wieder verlassen sowie Hintergrundinformationen über die App sehen.

Verwendungszweck von Smartphone-Apps:

Die Smartphone-Apps sind für die Verwendung mit Wireless-Hörsystemen vorgesehen. Smartphone-Apps senden und empfangen Signale für die Wireless-Hörgeräte über ausgewählte mobile Geräte, für die diese Apps entwickelt wurden.

CE
0297

GN ReSound A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Denmark

Alle Fragen zur Richtlinie 93/42/EWG über Medizinprodukte sind an ReSound A/S zu richten.

ReSound Control™ App



Mit der ReSound Control App können Sie Ihre Hörsysteme steuern. In Kombination mit dem Telefonclip+ gibt Ihnen ReSound Control einen Überblick und ermöglicht die Fernsteuerung der ReSound-Wireless-Hörsysteme und der ReSound-Wireless-Zubehörgeräte mit dem Mobilgerät.

Die ReSound Control App ist als kostenloser Download im App Store (iOS) und bei Google Play (Android) erhältlich.

Um die App nutzen zu können, benötigen Sie die folgenden Geräte:

Hörsysteme:

- ReSound-Wireless-Hörsysteme.

Wireless-Zubehör:

- ReSound Telefonclip+.

Mobilgeräte:

- iPhone, iPad oder iPod touch mit iOS 7 oder höher.
- Android-Geräte* mit Android OS 2.3.5 oder neuer.

Für optimale Leistung sollte die ReSound Control App nicht aktiv auf mehr als einem Mobilgerät gleichzeitig genutzt werden.

Weitere Informationen entnehmen Sie bitte

www.resound.com/control

* Funktionalität auf ausgewählten Modellen von HTC, Huawei, LG, Motorola, Samsung und Sony geprüft.

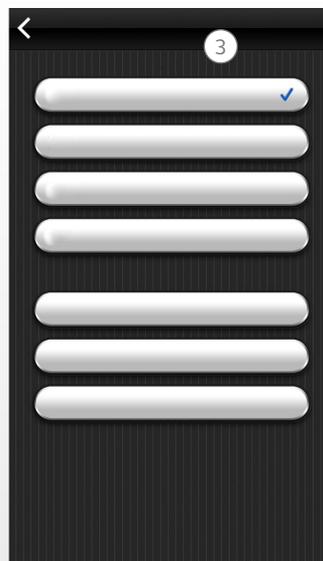


Funktionen der ReSound Control™ App



1. Stellen Sie die Lautstärke
Ihrer Wireless-Hörsysteme
ein oder schalten Sie diese
stumm.
Stellen Sie die Lautstärke
Ihrer Wireless-Zubehörgeräte
ein oder schalten Sie diese
stumm.

2. Verwenden Sie den
Link-Bildschirm, um
einen Überblick über die
Verbindungen
zwischen der App und
Ihren Hörsystemen zu
erhalten.



**3. Ändern Sie
manuelle und
Streamer-Programme.**

Verwendungszweck von Smartphone-Apps:

Die Smartphone-Apps sind für die Verwendung mit Wireless-Hörsystemen vorgesehen. Smartphone-Apps senden und empfangen Signale für die Wireless-Hörgeräte über ausgewählte mobile Geräte, für die diese Apps entwickelt wurden.

CE
0297

GN ReSound A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Denmark

Alle Fragen zur Richtlinie 93/42/EWG über Medizinprodukte sind an ReSound A/S zu richten.

ReSound Relief™ App



Die ReSound Relief App bietet ein ausgewogenes und flexibles Tinnitusmanagement. Die ReSound Relief App verwendet eine Kombination von Klängen und Entspannungsübungen, die Ihr Gehirn vom Tinnitus ablenken sollen. Mit der Zeit lernt das Gehirn, sich weniger auf den Tinnitus zu konzentrieren. Darüber hinaus werden die Beratungs- und Therapieelemente der App durch sieben Fähigkeiten zur Tinnitus-Bewältigung ergänzt, die Tipps für das Verstehen und Management des Tinnitus umfassen.

Die App ist ein Hilfsmittel für Personen mit Tinnitus. Sie sollte in Kombination mit einer Tinnitusbehandlung oder einem vom Arzt vorgegebenen Plan verwendet werden.

Die ReSound Relief App ist als kostenloser Download im App Store (iOS) und bei Google Play (Android) erhältlich.

Um die App nutzen zu können, benötigen Sie die folgenden Geräte:

Hörsysteme:

- ReSound-Smart-Hörsysteme für die Direktübertragung von einem iPhone, iPad oder iPod touch oder wireless-fähige Hörsysteme von ReSound in Kombination mit einem Telefonlip+.

Mobilgeräte:

- iPhone, iPad oder iPod touch.
- Android-Geräte mit Android OS 4.4 oder neuer.

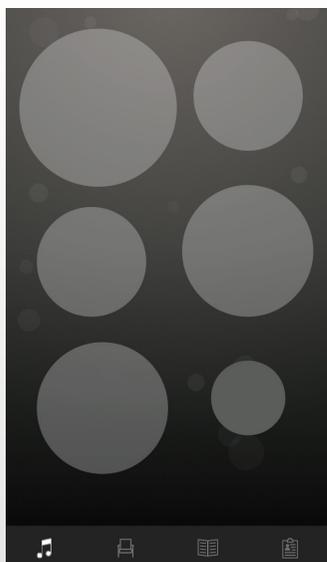
Headset:

- Sie können die App auch mit einem an das Telefon angeschlossenen Standard-Headset nutzen.

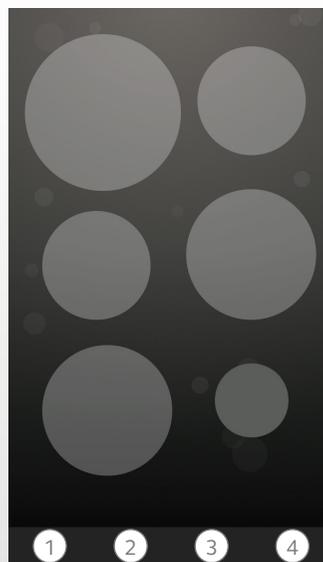
Weitere Informationen entnehmen Sie bitte www.resound.com/reliefapp



Funktionen der ReSound Relief™ App



Mit dieser App können Sie eine persönliche Bibliothek mit Klangtherapie-Dateien verwalten und eigene Klanglandschaften aus Umgebungsgeräuschen und kurzen Musikstücken zusammenstellen.



1. Klangtherapie:

Klanglandschaften anhören, erstellen und herunterladen.

2. Therapien:

Finden Sie verschiedene Therapien, die Ihnen helfen zu entspannen.

3. Lernen:

Informationen über Tinnitus erhalten.

4. My Relief:

Verfolgen Sie Ihre App-Nutzung.

Verwendungszweck der App:

Die App ist für Klangtherapie und Entspannungsübungen bestimmt, mit denen Tinnituspatienten von ihren Ohrgeräuschen abgelenkt werden sollen. Sie kann im Rahmen einer Tinnitusbehandlung zum Einsatz kommen. Sie ist nicht für die audiologische/ontologische Behandlung von symptomatischem Tinnitus oder zur Verdeckung interner Geräusche bestimmt.



Tinnitus-Warnung

Vermeiden Sie eine hohe Lautstärkeeinstellung über längere Zeit, um sich nicht dem Risiko eines Hörverlustes auszusetzen.



GN ReSound A/S
Lautrupbjerg 7
DK-2750 Ballerup
Denmark

Alle Fragen zur Richtlinie 93/42/EWG über Medizinprodukte sind an ReSound A/S zu richten.

Warn- und Sicherheitshinweise

Nutzung mit Smartphone-Apps:

Die Benachrichtigung über App-Updates sollte nicht deaktiviert werden. Zudem empfehlen wir allen Nutzern, alle Updates zu installieren, um sicherzustellen, dass die App richtig funktioniert und auf dem neuesten Stand ist.

Die App darf nur mit den dafür vorgesehenen ReSound-Geräten verwendet werden. ReSound übernimmt keine Haftung, falls die App mit anderen Geräten verwendet wird.

Warn- und Sicherheitshinweise

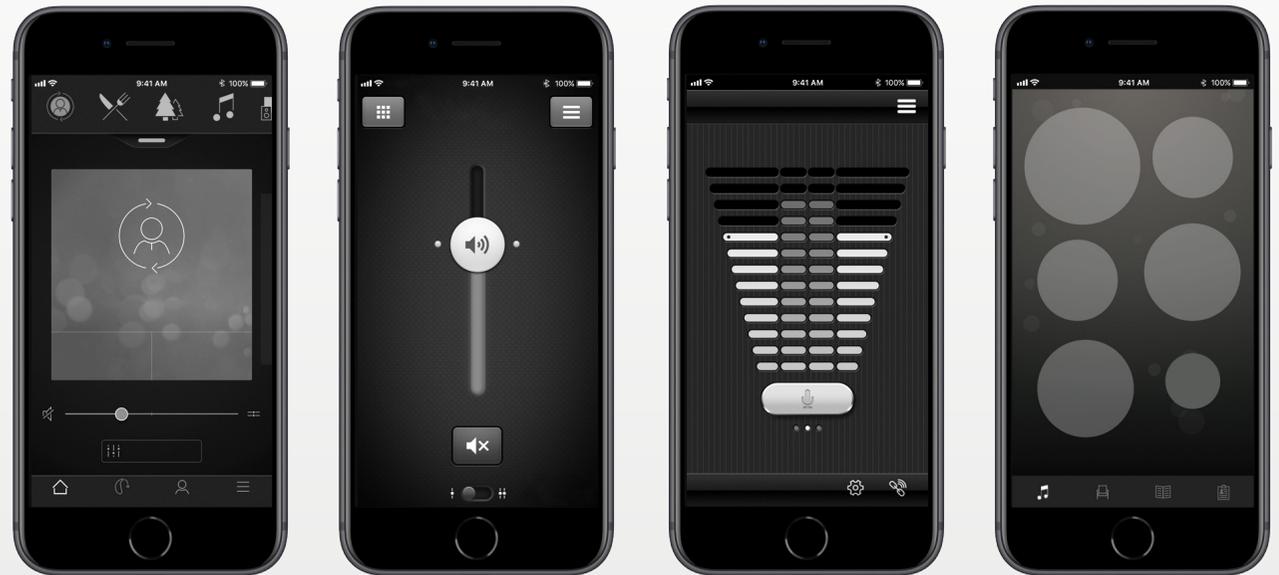
Lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung für das Hörsystem, bevor Sie die ReSound-App mit dem Hörsystem verwenden. Die Bedienungsanleitung für das Hörsystem wurde mit dem Gerät mitgeliefert. Falls Sie ein neues Exemplar der Anleitung benötigen, wenden Sie sich bitte an den ReSound-Kundendienst.

Achten Sie besonders auf Informationen, die mit einem Warnsymbol gekennzeichnet sind:



WARNUNG weist auf Situationen hin, die zu schweren Verletzungen führen können.

VORSICHT: Gefahren, die zu leichten bis mittelschweren Verletzungen führen können.



GN ReSound weltweit

GN Hearing A/S
Lautrupbjerg 7
2750 Ballerup, Dänemark
Tlf.: 45751111
resound.com
CVR no. 55082715

Deutschland

GN Hearing GmbH
An der Kleimannbrücke 75
D-48157 Münster
Tel.: +49 251-20 39 6-0
Fax: +49 251-20 39 6-250
info@gnresound.de
resound.com

Österreich

GN Hearing Austria GmbH
Wimbergergasse 14-16
1070 Vienna
Tel: +43 1 524 54 000
info@gnresound.at
resound.at

Schweiz

GN Hearing Switzerland AG
Schützenstrasse 1
CH-8800 Thalwil
Tel.: +41 44 722 91 11
info@gnresound.ch
resound.ch

© 2018, GN Hearing A/S. Alle Rechte vorbehalten. ReSound ist eine eingetragene Marke von GN ReSound A/S. Apple, das Apple-Logo, iPhone, iPad, iPod touch und Apple Watch sind eingetragene Marken der Apple Inc. in den USA und anderen Ländern. App Store ist ein in den USA und anderen Ländern eingetragenes Dienstleistungszeichen der Apple Inc. Android, Google Play und das Google-Play-Logo sind eingetragene Warenzeichen der Google Inc. Der Android-Roboter wird von einem von Google erstellten und freigegebenen Werk reproduziert und modifiziert und gemäß den in der Creative Commons 3.0 Attribution License beschriebenen Bestimmungen verwendet. Die Wortmarke Bluetooth und die Bluetooth-Logos sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc.

ReSound GN